



VÖRÖS LOBOGÓ

Az R. M. P. Arad-városi és rajoni bizottsága, a városi és rajoni néptanács lapja

XII. évfolyam,
3611. szám

4 oldal,

20 bani

1956,

október 4,
csütörtök

Hasznosítsuk az ifjúság tevénytáit

Mint ismeretes, az ifjúságot forró tevénytáit jellemzi. A pártszervezeteknek tehát az a feladatuk, hogy helyes irányban hasznosítsák a fiatalok tevénytáit és lelkesedését és atyai gondoskodással neveljék a szocializmust építő ifjakat.

Mi tehát a legfontosabb feladat? Az, hogy a pártszervezet és a pártszervezetek vezetésével, az IMSz szervezetek mozgósítsák a vállalatok és a falvak ifjait, hogy fiatalos lendülettel részt vegyenek a második ötvenes terv teljesítéséért vívott küzdelemben, hogy elsajátítsák a fejlett technikát és bekapcsolódjanak a közérdekű önkéntes munkába.

Megállapítható, hogy az ifjúság nevelése és tevénytáit munkára való mozgósítása terén, városunk és rajonunk területén is jelentős eredmények mutatkoznak. Az IMSz szervezetek tagjai lelkesedéssel, alkotókezdemenyességgel, odaadással teljesítik a reájuk bízott feladatokat; fáradhatatlan, cselekvő erővel járulnak hozzá a dolgozó nép jólétéért vívott küzdelem sikeréhez. Bizonyíték erre az is, hogy aránylag rövid idő alatt városunkból 49 ifju kereste fel házának nagy munkatelepeit; 640 ifju 1500 önkéntes munkaórát fordított a város, a parkok rendezésére. A termelőmunkában, a gyárakban, üzemekben és a falvakban, az ifjumszások az első sorokban haladnak.

A G. Dimitrov gyárban tevénytáit IMSz szervezetek cselekvően kivesszük részüket a terv teljesítéséből. Eddig összesen 31 ifjúsági brigád létesült az üzemben. A brigádtagok sikeresen alkalmazzák a fejlett módszereket, elsajátítják az új technikát — legtöbbjük az üzem él-brigádjában dolgozik. A Badea Pantelimon vezetésével dolgozó IMSz brigád ma már 1959-re termel. Moraru Ioan, Tomu Rozalia a December 30 gyárban, Anghel Traian az aradi gépjármű központban a termelés élenjáróinak sorában haladnak. Az említett vállalatokban a pártalapszervezetek kellőképpen irányítják és segítik az IMSz helyi szervezeteinek munkáját és kielégítik politikai nevelésben, közvetlen gondoskodásban részesítik az ifjakat. Így érthető, ha a fiatalok nagy többsége öntudatosan végzi feladatát, például mutat a termelőmunkában és a fegyverem betartásában.

A II. pártkongresszus dokumentumai azonban felhívják a figyelmet arra, hogy az ifjumszások Szovetség pártvezetésében és irányításában még számos hiba tapasztalható. Helyenként az IMSz szervezetek megvitatják ugyan a fiatalok előtt álló feladatokat.

Levelezőink írják

A December 30 kollektív gazdaságban befejezéshez közeledik a tengeri törése. A tengeri törésével párhuzamosan készült elő vetésre a talajt. Eddig mintegy 50 hektár területre való vetőmagot tisztítottak meg.

A község egyénileg gazdálkodó dolgozó parasztjai is gyors iramban végzik az őszi betakarítási munkákat. Az államnak járó kvóta beadása szépen halad. Az egyénileg gazdálkodók közül Chis Toma, Rus Petru, Mitra Gheorghe és sokan mások tünnek ki beadási kötelezettségükkel időbeni teljesítésével.

A község a vetőmagvak jó előkészítéséért az őszi kampány idejére magtisztító gépet kapott.

Sipos János

Pécska községből Szomorú Péter levelezőnk írja, hogy eddig 260 hektáron végeztek el a kukorica törését és 56 hektárról szedték fel a kukorépát. Az őszi repcét 100 hektáron vetették el. A buza alá 246 hektáron végeztek el a szántást.

tos feladatokat, de a gyakorlatban mit sem tesznek. A November 7. a Refacerea gyárakban és a Varga Katalin termelőszövetkezetben az IMSz alapszervezetek napirendjén gyakran szerepel valamilyen termelési kérdés, de gyakorlati megoldása a legtöbb-ször elmarad. S ez nagymértékben annak tulajdonítható, hogy a párt-szervezetek nem karolják fel a fiatalok kezdeményezését, nem segítik az ifjakat kitűzött feladataik megvalósításában.

Vitathatatlan, hogy a mezőgazdaságban tevénytáit fiatalok hatalmas erőt képviselnek a mezőgazdaság fejlesztésében, a terméshozam növelésében. A mezőgazdaság szocialista egységében ifjúsági brigádok tevénytáitkednek. Múltán büszkék lehetünk a szofronjai kollektív gazdaság és az ujaradi állami gazdaság IMSz szervezeteire, amelyek a párt-szervezetek közvetlen irányításával sikeresen mozgósítják tagjait.

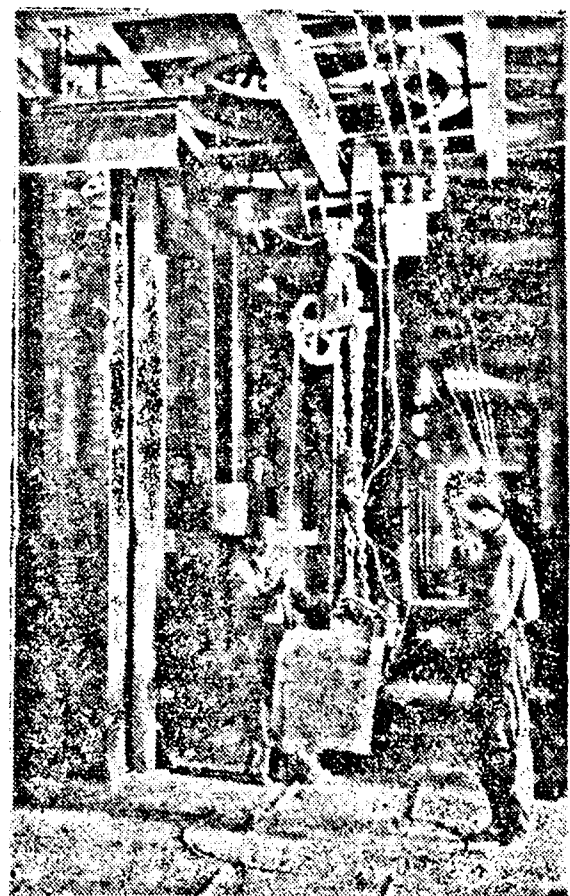
Az ifjúság lendületének és lelkes tevénytáit hasznosításának záloga a pártszervezetek állandó vezetése, politikai irányítása. Helytelen az a nézet, hogy az IMSz szervezetek egyedül is képesek megoldani sokoldalú feladataikat. (Bár elvétel-ez is elfordul.) Eppen ezért, állandó politikai nevelésben kell részesíteni az ifjakat. Ez biztosítja arra, hogy minden ifjumszák feladatának magaslátára emelkedjen. Meri megengedhető-e az, hogy a pártszervezet ne ismerje, — vagy szemel hunyjon az illető IMSz szervezetben fennálló visszacs helyzet fölött? Magától értetű, hogy nem. Sajnos mégis előfordul — az ujaradi gép- és traktor-állomáson, a kisiratosi kollektív gazdaságban és más helyeken, hogy a pártszervezetek nem segítik az IMSz szervezeteket, nem ösztönzik a fiatalok alkotó-kezdeményezését. Az említett egységekben az ifjak sorában laza a munkafegyverem, egyesek rendszertelenül járnak a munkába.

A pártszervezeteknek egyetlen pillanatra sem szabad megfeledkezniük az ifjúság-neveléséről, az IMSz szervezetek politikai irányításáról. Támogatniuk kell az IMSz szervezeteket, hogy azok megtalálják a munkának az ifjúság számára leg-nyozóbb formáit és kiküszöböljék a sablonos módszereket. Türelmes nevelőmunkával segítsék pártszervezeteink az ifjúságot, hogy önfeláldozóan teljesítse a reája. bízott nagy feladatokat.

Műszaki-szervezési intézkedések

A I. Ranghej szerszám-gépgyárban

A I. Ranghej szerszám-gépgyárban külön könyvből találjuk a Román Munkáspárt II. kongresszusának irányelveit tükröző műszaki-szervezési intézkedések szövegét. Összesen 45 pontban foglalták össze a tennivalókat s eddig 29-et meg is valósítottak.



A. I. Ranghej szerszám-gépgyár öntődjének előcsarnokában villamosdaru szállítja a nehéz munkadarabokat.

A még hátralévő 16 intézkedés gyakorlatba ültetése folyamatban van.

A pártkongresszus irányelvei le-szövegzik: "Fokozatosan bevezetjük az új technikát és a legfejlettebb technológiai eljárásokat". Ennek megvalósításáról tanuskodik a szerszám-gépgyárban a kokilöntésnek 34 munkadarabnál való alkalmazása. Itt még azt is megjegyezzük, hogy erre vonatkozó tervüket tulajdonképpen teljesítették a I. Ranghej gyári öntők, hiszen mindössze nyolc munkadarabnál váltalták a kokilöntés bevezetését. A kongresszus irányelvek szellemében összeállított intézkedési tervben, mint új technológiai eljárás szerepel az is, hogy a felületi edzés után villanymelegítéssel történik.

A munkatermelékenység növelését elősegítő számos intézkedés közül is többet gyakorlatba ültettek már. A lakatosműhelyben, a kovácsműhelyben, a hőkezelőben komplex brigádokat létesítettek. Ezek munkája hozzájárul a munkatermelékenység növeléséhez. Ugyanezt célozza az az intézkedés is, melynek lényege, hogy a szerszám-gépgyár valamennyi mestérének, technikusának és mérnökének figyelmét a termelékenység növekedéséért célzó eljárásokra kell irányítani.

A munka megkönnyítését, de egyben a termelékenység emelését is

A Román Népköztársaság küldöttsége, Gh. Gheorghiu-Dej elvtárs vezetésével látogatást tesz a Koreai Népi Demokratikus Köztársaságban

A Koreai Népi Demokratikus Köztársaság kormányának meghívására október másodikán baráti látogatásra Phenjánba érkezett a Román Népköztársaság küldöttsége, Gheorghe Gheorghiu-Dej elvtársnak, a Román Munkáspárt Központi Vezetősége első titkárnak, a Nagy Nemzetgyűlés Elnöksége tagjának vezetésével. A küldöttség tagjai: Mogyóros Sándor elvtárs, a Minisztertanács első alelnöke, Leonte Rautu elvtárs, az RMP KV Politbizottságának póttagja, Vladimir Gheorghiu elvtárs, az RMP KV titkára és Anton Tatu Jianu elvtárs, a Román Népköztársaság nagy-követe a Koreai Népi Demokratikus köztársaságban.

A repülőtéren a küldöttséget Kim Ir Szen, Kim Du Bon és a Koreai Munkáspárt és a kormány más vezetői, valamint a közelet képviselői fogadták. A város utcáin a lakosság ezrei köszöntötték a román nép képviselőit. A phenjáni központi téren nagygyűlés volt, amelyen Kim Ir Szen és Gheorghe Gheorghiu-Dej elvtársak beszédet mondtak.

TÁVIRAT

A Francia Kommunista Párt Központi Bizottságának Jacques Duclos elvtársnak

Kedves Duclos elvtárs! Hatvanadik születésnapja alkalmából a Román Munkáspárt Központi Vezetősége meleg üdvözlését és jókívánságait küldi Önnek, a francia nép és a francia munkásosztály bátor harcosának.

Sok-sok esztendői eredményes tevénytáit és új sikereket kívánunk Önnek, kedves Duclos elvtárs, a francia nép boldogulásáért, a népek közti békéért és együttműködésért végzett munkájában.

A ROMÁN MUNKÁSPART KÖZPONTI VEZETŐSÉGE

Az ARLUS központi tanácsának plenáris ülése

Az ARLUS központi tanácsa kedden plenáris ülést tartott. Az ülésen részt vettek a következő elvtársak: Miron Constantinescu, Gheorghe Hossu, dr. C. I. Parhon professzor, akadémikus, Traian Savulescu prof. akadémikus, Constantia Craciun, Ion Pas, Ofelia Manole, Marius Nasta akadémikus, M. Roller akadémikus és mások.

Ion Moraru elvtárs, az ARLUS központi tanácsának helyettes titkára, beszámolót tartott az ukrán mű-

vészet és irodalom tiznapos ünnepéről.

C. Paraschivescu-Balaceanu elvtárs, az augusztus 23 alkalmából a VOKSZ meghívására a Szovjetunióban járt ARLUS-küldöttség vezetője, beszámolt a küldöttség tevénytáit-ségéről.

Ezután Eugen Rodan elvtárs, az ARLUS központi tanácsának titkára, előterjesztette az 1956. évi Román-Szovjet Barátsági Hónap rendezvényeinek előzetes tervét.

Előkészületek az őszi vetésre

A neudorfi Május 8. kollektív gazdaság tagjai idejében megkezdtek az őszi vetési munkákat. Rövid idő alatt 38 hektáron el is végezték az árpa vetését. A vetési munkában a kollektivisták nagy segítséget kapnak a neudorfi géppálmás 1. számú traktoros brigádjának tagjaitól, akik eddig 80 hektáron elvégezték a szántást.

A kollektivisták mindent megtesznek a terméshozam növelése érdekében. Nagy földterületet trágyáztak meg, eddig 120 tonna istállótrágyát hordtak ki és szórtaik el a földön. Ezt haladéktalanul alászántották. Nagy figyelmet fordítottak a vetőmagvak előkészítésére is. A szükséges vetőmagot megtisztították és előkészítették a vetésre. Az árpavetés befejezése után megkezdik a rozs és buza vetését. A vetéssel párhuzamosan a kol-

lektivisták az őszi termények betakarításával foglalkoznak. A kukoricát már betakarították, most szedik a cukorrépát.

Wild Ferenc, levelező.

A mikelakai Muresul mezőgazdasági társulás tagjai már több, mint két hete elvégezték a 200 hektár kukorica és a 25 hektár cukorrépa betakarítását. Egyidejűleg a kürtösi GTA traktorosi mélyszántást végeztek a kalászosok helyén: 220 hektáron elvégezték ezt a munkát. Most az őszi vetések alá készítik elő a talajt. Ez évben a társulás tagjai 250 hektáron vetnek búzát, árpát és rozst. A társulás tarjai felkészültek erre a munkára. Eddig csaknem 2 vagon búzavetőmagot tisztítottak meg és készítették elő a vetésre. Hotaran Tiberiu, levelező.

Belejeződtek az orsoval román-jugoszláv tárgyalások

Szeptember 24 és október 2 között Orsován román és jugoszláv szakértők tárgyaltak a Bázias és a Vaskapu közötti Duna-szakasz szabályozásának kérdéséről.

Megbeszélték, hogy a két ország kölcsönösen tájékoztatja egymást és kicseréli véleményét a végzett kutatásokról, tanulmányokról és dokumentációs anyagokról. A két fél megvitatta továbbá, miképpen folytassák a kérdés tanulmányozását és kidolgoznak egy műszaki-gazdasági emlékiratot a hidroenergetikai szabályozási munkálatok megkezdésére és a hajózás megjavítására.

A hajózható Duna-szakasz megvizsgálása, valamint a hidrologiai szakértők, geológusok, térképészek, és hajózási szakértők véleménye alapján jegyzőkönyvet írtak alá s ezt az RNK és a JSZNK kormányai elé terjesztik. A jegyzőkönyv leszögezi, hogy a tárgyalásokon résztvevő felek azonos álláspontot helyezkedtek meg, erősítették, hogy műszaki és gazdasági szempontból lehetséges és időszerű a hidroenergetikai és hajózási szabályozási munkálatok végrehajtása.

A jegyzőkönyv azt a mindkét kormányhoz intézett javaslatot tartalmazza, hogy létesítsenek egy román-jugoszláv vegyes bizottságot a helyszíni tanulmányok, kutatások és tervek egybegyűjtésére; a jegyzőkönyv ajánlja továbbá az építési munkálatok megkezdéséhez szükséges műszaki-gazdasági emlékirat kidolgozását.

Román részről a jegyzőkönyvet Popa Stoica mérnök, a Villamosenergia és Elektrotechnika ipar Minisztériumának helyettes minisztere, jugoszláv részről Csedomil Milicevics, a jugoszláv villamosági vállalat vezérigazgatója írta alá.

A román és a jugoszláv szakemberek tanácskozása a barátság és a kölcsönös együttműködés légkörében folyt le.



A MŰVÉSZET NYELVÉN

Talán sohasem állt úgy szemben az angol művészetekkel a közönség Anglia vaskalapos, merev államrendszerével, mint amikor híre jött, hogy egy szovjet állatlányval szemben elküvetett rendíri provokáció miatt eszélybe került az a magasrendű művészet, amellyel a nagyhírű Bolsoj Teatr balettaggyűjtésének londoni vendégcsereplése kecségetett.

Semmiel sem jellemzőtlennek inkább az angol színházba járó érdeklődést a Szovjetunió Nagy Színházának Romeo és Julia balettel-előadása iránt, mint azzal, hogy a legnagyobb angol lapok a szuezi válság ilyen, vagy olyan szempontból való látogatása mellett, bõ teret szenteltek Ulanova utólrhetlenül művészi táncleptéseinek leírására és általában a szovjet balettművészet méltatására.

Am, nemcsak a balettművészet hívei rohamozták meg hehekkkel előbb a jegypénztárakat és kapkodták el a jegyeket. Ugysszóván az egész angol nép részt követelt magának a szovjet művészet ünnepléséből, mert az angol nép szereti és nagyra értékeli a szovjet művészetet és mert egyre szorosabb kulturális kapcsolatokat öhajt a Szovjetunióval.

Világos tehát, hogy az angol közölemény nem érthetett egyet a szovjetellenes köröktől megvesztegetett áruházi "Sherlock Holmes" vaddjával, mely szerint Nyina Ponomarjova, az anyagiakkal bőven ellátott öologatot állítóan el akart volna lopni az áruházból alig több, mint egy font értékű kalapokat.

Valóssággal lázas izgalommal tárgyalták Anglia-szerte a kulturális botrány várható fejleményét, amikor nyilvánosságra került az lvesztíja szeptember 21-i számában közölt levél, amelyben Ulanova és a balettaggyűjtés más tagjai kijelentették, hogy amilyen

nagy szeretettel és lelkesedéssel készülték a londoni vendégcsereplésre, annyira riasztólag hat rájuk a lehetőség, hogy valamelyikükkel szemben ugyanolyan provokációk ismétlődhetnek meg, mint amilyenben Nyina Ponomarjovának volt része.

"Ostoba ügynek" nevezték ezután — és joggal — a Daily Mail a provokációt és hozzátette: "Ha az ügynek folytatása lesz, a végén még kárbavész az a járadékos munka, amellyel kulturális- és sportkapcsolatainkat az első genfi értekezlet óta kiépítettük".

Szeptember 22-i szerkesztésű cikkében a Times így ír: "A közölemény zöme úgy üeli, hogy csupán félreértés történt".

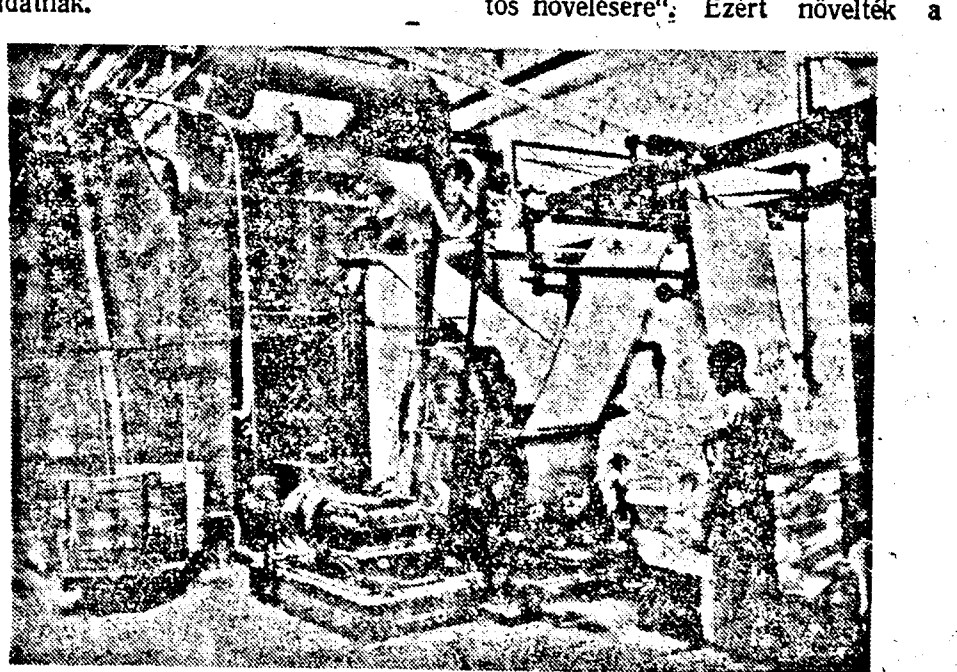
Nyílt leveleiben, amely a Daily Worker-ben jelent meg, az Angol-Szovjet Baráti Társaság elnöke arra kérte a szovjet balettművészeket, hogy — bár aggódniuk jogos — de gondolják meg megegy-szer és jöjjenek el Bondonba.

Soha idegen ország repülőgépét nem várta olyan lelkes tömeg Bondonban, mint a három TU 104-es lőkhajósos gép érkezését, amelyek a szovjet táncművészet képviselőit, közöttük a világhírű Ulanovát hozták.

London ünnepi hangulatban készült a nagy eseményre, a szerda esti bemutatóra, amikor Shakespeare hazájában, a költőváros telkéből jogant Julia, Ulanova csodálatos mozdulataiban kél életre. Az angol nép új színen látja majd a két, szépre, nemestre törekő fiatal tragédiáját, amelyet a Capulet és Montague-család közötti viszály idézett elő. Ennek a háborúsnak Prokofjev zenéjétől kísért táncjele-nei nyomán a barátság öröknívt virágának kell sarjadtia, amelyek színei egyaránt megcsillogtatják az angol és szovjet népek ragyogó kultúráját.

B. B.

segét és esetleg más üzemek tervét is megzavarja. Az intézkedési tervben lefektetett célkitűzések megvalósításával az eddig eltelt 9 hónap alatt sikeresen tették eleget a feladatnak.



A December 30-gyár befejező részlegén a naphtol-gépen történő fess és ennél a műveletnél növeli a munká termelékenységét.

A December 30 gyárban

A feladatokat és megvalósításuk időpontját üzemosztályonként csoportosították a műszaki-szervezési intézkedések tervében.

A fonódában az ütemes tervteljesítés érdekében napi grafikonokat vezettek be. Ezek a hovági hajrá kiküszöböléséhez járulnak hozzá, ami egyben az önköltség csökkentését is elősegíti. Hogy miért fontos ez? Azért, mert amint azt a kongresszus irányelvei is leszögezik: "Sok még a tennivaló a termékek minőségének megjavítására. Figyelembe kell venni, hogy a fogyasztók igényvel me-növekedtek. Ma olcsó és jóminőségű

December 30-gyár fonódájában a gyűrűs fonógépek fordulatszámát. Csupán egy százalékos növekedés 40 ezer lej értékű megtakarítást eredményezett.

Ahhoz, hogy eredményeket érjünk el, természetesen megfelelő munkakörülményeket kell teremtenünk. Ezt célozza a kigépesítés, emelők és kis-kocsik beállítása, ami meelőnyíti a munkát; ugyanígy a fonóda világításának megjavítása is.

S az eredmény nem maradt el, mert az intézkedések megvalósulása folytán javult a szálak minősége, csökkent a holtidő és 15 százalékkal növekedett a munka termelékenységé (Folytatása a 3-ik oldalon)

Sokszor elmondjuk már, hogy a kommunista sajtó, a film s persze a rádió is terméke, fegyvere és egyben hiánya is életünk vívmányainak és hiányosságainak.

A rádióállomásokat hallgatók most a II. pártkongresszus, valamint az SzKP XX. kongresszusa után, méginkább azt kívánják, hogy világosabban, tömörebben, minél változatosabb formában számoljunk be eredményeinkről, az élet minden napjainak eseményeiről. Hogy tényleg az ország, a tartomány, s nem utolsósorban a város és a falu való életét lássuk, jobban mondva halljuk, színvonalasabbá kell tennünk a rádióállomás helyi adását, hogy több örömet leljünk abban, amiről hallunk. Ezt azonban sohasem érjük el akkor, ha nem törekszünk helyi adásainkat érdekessé, rádiószívré tenni. Rádiósikerre, bizalomra és tekintélyre pedig akkor teszünk szert, ha tényleg a hibák ellen vesszük fel a harcot, ha megalkuvás nélkül küzdünk a saját eszközünkkel a szocialista demokratizmusért, úgy is mondhatjuk, hogy a fordulatot jelentő pártkongresszusok célkitűzéseinek megvalósításáért. Ha érdekfeszítőbbé tesszük adásainkat, ha az elért eredményekről szóló beszámolóinkat nem a sablon jellemzi. Ebbe a munkába az eddigiekénél jobban be kell vonni a hallgatót, aki ez előtt a szó szoros értelmében csak „hallgató” volt. Amikor szóvá tesszük rádióállomásunk állapotát, az adásai színvonalának emelését, számos kérdés merül fel. Hogyan, mi módon, kinek a segítségével? Először is a szakmai felkészültségről kell beszélni, azaz a rádiószervezőről, majd az üzemből, a gyárak, az intézmények, s mezőgazdaságunk szocialista szektorának segítségével és nem utolsósorban a műsor hatósságáról. Az „Indrumatorul centrului de radioficare” legutóbbi száma rövid párszavas felhívást közöl, hogy a rádióállomás munkatársai tanulmányozzák az Újságírók Romániai Szövetsége felhívását, a „Presă noastră”-t, mely újságírói, szakmai tapasztalatokról számol be. Sokan úgy vélték, hogy előfizetőket akar toborozni a szövetség szerkesztőbizottságát. Korábban E felhívást tanulmányozása egyik utja annak, hogy szakmai felkészültségünk és ismereteinket gyarapítsuk. Ugyanis már az első számban fontos tanulmány jelent meg a rádióállomásokról és egyéb rádióállomásokról. Nem akarunk túl lenni a célon, azzal, hogy magas újságírói felkészültséget kérünk olyan elvtársaktól, akik a rádióállomás munkatársai szerkesztőbizottságában önkéntes, mondjuk „újságírói szerkesztői” teendőket végeznek. A szakmai tudás tökéletesítése kérdésének felvetésekor, a szerkesztőbizottság vezetőinek elengedhetetlenül fontos az alapos újságírói, szakmai tudás. Azt is tudjuk, hogy számosan azelőtt nem foglalkoztak újságírással, sokan nincsen kellő előtanulmánya, de alapos tanulással mindent pótolni lehet. A szakmai felkészültséget sok olvasással is lehet gyarapítani.

A rádiószervező kérdése is fontos. Mert a helyi adásokkal százan és százan, néhol ezreket meghaladó számban hallgatják. Tehát ügyelni kell a közérthetőségre, arra, hogy a felolvasott cikkek, riportok elevenek, lebilincselőek legyenek. Bizony nem könnyű a hallgatók figyelmét lekötöni, mert mondjuk, aki színház, vagy mozijegyet vásárol, az kötelességének érzi átvészelni az unalmas részeket is, de a rádióhallgató egyszerűen kikapcsolja a készüléket. A figyelem felkeltésének sokféle módját kell megtalálni és megvalósítani. Mindennapi életünk eseményeit, vívmányainak beszámolóit érdekes témakidolgozással kell közérthetővé tenni. Olyan légtér kell teremteni, amely a különböző témákat a rádióhallgató személyes élményévé teszi. Hogy például is éljük, az aradi rádióállomás tapasztalataiból sorolok fel néhányat.

Bevezetjük az „Elmunkások a mikrofon előtt” című rovatunkat. Nem új és nem is régi. Bizonyára számos állomás vezetett be hasonló rovatot. De hogyan? — az a kérdés. Sablonosan, szűken beszélni valamely üzemből, gyár elmunkás dolgozóját a mikrofon előtt, annyi mint belenyugodni abba, hogy a rádióhallgató kikapcsolja a készülékét. Mi igekeztünk az adást rádiószívré, érdekessé tenni úgy a hallgató, mint az előadó számára. Már az elmunkással való beszélgetés során az üzemből, meghitt hangulatot, feloldódott beszélgetést folytatunk. Mert el sem kell mondanom, hogy nem könnyű rávenni azt az embert, hogy mikrofon előtt beszéljen, aki még sohasem beszélt előtte. De ezt is megoldottuk, úgy, hogy kezdetben segítettünk a beszámoló elkészítésé-

Színvonalasabb helyi adást...

ben (itt is az érdekességre törekedtünk), az adta meg a rádiószervezőt. Ma már elérkezettünk oda, hogy az elmunkás maga, egyedül készítsen szakmai tapasztalatai beszámolóját. Másik példa az adás rádiószervezőjére, hogy leszoktunk arról a rossz szokásról, hogy tíz-tizenöt perc szűz beszámolókat olvasunk fel, ami vontatottá teszi az adást, mi több, mire a hallgató végighallgatta, nem tudta, hogy miről is volt szó az elején. Ma már rövid, tömör mondatokban számolunk be eredményeinkről, legyen az riport, cikk, hír, vagy hangos magnetofon-riport. Ezzel, egyben több érdekes anyag fér az egyóra időtartamú adásba, sokkal átfogóbb képet tudunk adni a város egy napi életéről. A riportoknál, hangosriportoknál zenei betéteket alkalmazunk. Semmiesetre sem öncélú muzsikát iktatunk be, hanem ami a cikk, riport alaphangjával, lényegével összhangban van, ami méginkább aláfesti a mondandót.

„Segíteni akarunk”, vagy „Csak kérjük bátran a segítségünket” — hangzik el intézményeink (gyárak, üzemek, kollektív és állami gazdaságok) vezetői részéről a jólismert kijelentés. Igen ám, de ez nem olyan könnyen megy. Újságírók, rádióriporterek, szerkesztők sokat beszéltek arról, hogy egyik-másik gyárban, hivatalban mennyit kell harcolni egy-egy riportért, vagy nyilatkozatért. Pedig az újságíró, rádióriporter és szerkesztő nem azért jelenik meg ezeken a helyeken, hogy bosszantsa az illető gyár osztályvezetőjét, hogy elrabolja a főmérnök idejét. „Csúpan” az a cél vezet bennünket az irodákba, a termelőszövetkezetek elnökeihez, az esztorgapadokhoz, hogy segítsünk. Az alapos és nívós adás, sok-sok utánjárást, rengeteg emberrel való beszélgetést, nagyon sokrétű és pontos tájékozódást igényel. Sokszor nem megy ez olyan könnyen, sőt...

Szerintünk a rádióriporter és a műsorvezető leg hitelesebb igazolványa (természetesen a rádiós igazolvány mellett) a mikrofon. Olyankor is mellé meg kellő papírokat, engedélyeket követelnek. Persze sokkal könnyebb a dolog, ha dicseő szándékkal megyünk valahova. Ilyen alkalomkor meg meghívott is hoz a posta. Pedig mi mindig, minden esetben segíteni akarunk és gyakran segítünk is.

Ma már kevés az olyan gyár, üzemből, gazdaságból, ahol ne járt volna újságíró, rádióriporter, hírt, riportert, cikket. Szeretnénk is hirt adni mindenről, ami nálunk történik, de hogy ez ne csak szándék maradjon, azt kérjük az illetékesektől (a rádióállomás állomás adásai színvonalának emelése érdekében) támogassák munkánkat.

Hogy helyi műsoraink hatása biztosított legyen, sokat kell még tennünk. Egyik-másik adásunkról, kritikushangú adásainkról többször halljuk: „Emlékeztet, hasznos műsor volt.” És mi tagadás, sokszor nem nézünk utána, hogy a bírálat után változott-e a helyzet. Bizony sokszor kellene ellenőriznünk az elhangzott műsorok „visszhangját”, valódi eredményeit. Nem szabad belenyugodnunk, hogy akárcsak egyetlen igaz követelés is eliskadjon a megbízhatatlan közömbösségben. A pártelvi harcot, a kongresszus irányelvi adatai segítségével jelentenek — ha élünk velük.

Vita indítanak is vehetjük a cikket. Szóljunk hozzá, mi rádiósok, rádióriporterek és a hallgatók is, akik naponta kapcsolatba tartunk a széles néptömegekkel, az élettel, hogy mit kívánnak hallgatni, melyek észrevételeik a műsorra vonatkozóan. Mindezt a rádióállomás adásai színvonalának emelése érdekében.

Marosi József,
az aradi rádióállomás munkatársa

Műszaki szervezési intézkedések

(Folytatás az 1-ső oldalról.)

Az eredmények mellett még sok tennivaló akad a December 30-ig határidőjében. Számos hiányzó alkatrész beszerzéséről nem gondoskodtak még. Az anyagellátottság nem elegendő, mert sok kartonhiányt csak egyszerűen eldobnak a földre, a gépek alá. Az ilyen és hasonló hibákért elsősorban Petrilá Ioan elvtársat, az üzemszabály vezetőjét terheljük a felelősséggel. De a mesterek és technikusok sem tettek meg mindent a hibák felszámolására.

A szövetségben a Ret-eljárás bevezetésével növekedett a munka termelékenysége és javult a minőség is. A jó munka eredménye, hogy a Rosher és szines szövetségben még hónapokig 30.788 lej takarítottak meg. A segédmesterek szakképesítése nagyban hozzájárul a szép teljesítményhez, a gépek alapos kihasználásához.

A kihasználási mutató 107,5 százalékos teljesítése — azokhoz a csúcshatárokhoz viszonyítva, amikor áramhálóját miatt nem szűnelt a termelés — körülbelül havi 6000 lej megtakarítást jelent.

A szövetség 28 műszaki intézkedéséből 10 állandó jellegű feladat, a többi pedig általában megvalósult. Nem történt meg azonban határidőre az összes Jaquard-gépek védőráccsal való ellátása. Ez pedig a munkavédelem biztosításának fontos tényezője lett volna.

A befejező osztály 14 intézkedése közül egy állandó jellegű, hét június 1-ig megvalósult és a többi gyakorlatbaültetésének határideje december 31.

A minőség javítását segítette elő Kulcsár Aurelia újjáállásának alkalmazása. Az újítás lényege a szöites főzési folyamatának ellenőrzése.

A napholt-gép alkalmazásával —

Mezei munkák

Oktoberben a mezőgazdasági dolgozóknak sok tennivalójuk akad. Sűrűsödni kell fejezni a hátralevő kukorica törését, ugyanakkor be kell takarítani a napraforgót, cukorrépát, takarmányrépát és el kell rakározni a terményeket. Azokon a vidékeken, ahol a tengerit hejástól törik, minél előbb el kell végezni a fosztást is. Törés után a kukoricát kiválogatjuk, majd jó légáramú görékben, esetleg padlóval vékony rétegben tároljuk. A vetőmagnak szánt tengerit meg a mezőn kiválogatjuk és külön rakározzuk. A vetőmagkukoricát gondos tárolással őrzük meg a fagytól és a kártevőktől.

Folytatjuk a rizs aratását is. A rizset aratás után megszáritjuk, kisepeljük és az üresen maradt területeket felszántjuk.

Oktoberben bontakozik ki az ősi vetési kampány. A dolgozó parasztnak arra kell törekedniük, hogy jó minőségű, tisztított és vegykezelt magvakat vessenek a földre. Azoknak, akik egyéltől fogva következtében elmaradtak a vetőmagtisztítással, egy-két napon belül be kell fejezniük ezt a munkát, mivel az idő előrehaladt. A búzát, a rozst és az árpat ajánlatos géppel kereszt-sorosan vetni, mert ez a módszer jóval nagyobb termést biztosít. Ahol erre nincs lehetőség, ott vessenek egyenes sorokban. A kézzel végzett vetés csak kis mennyiségű vetőmag esetén ajánlatos, ott is csak azokban a területeken, ahol nem lehet gépet használni.

A betakarítással és az ősi vetéssel párhuzamosan el kell végezni a mélyszántást a tavasziak alá. Még szántás előtt terítsük szét az istállótrágyát. Szántás után nem ajánlatos a boronálás, mert a göröngyös földön jobban megáll a hó.

Konyhakertészeti munkák

Elérkezett a gyökérzöldök sárgarépa, paszternák, stb. betakarításának ideje. A gyökérzöldökök felszedését figyelmesen végezzük, ne hogy beszakadjanak a földre. A gyö-

Mezőgazdasági naptár októberre

kérződségféléket pincékben homokréteg között tároljuk, esetleg földben veremjük. Így megóvjuk a fagytól. A burgonyát csak akkor szedjük fel, amikor a szára teljesen elszáradt. A későn beérő fajtáknál azonban nem minden esetben várhatjuk meg a száraz teljes elszáradását. A felszedett burgonyát egy napon száritjuk, majd ideiglenesen tároljuk. Később silóidőreket készítenek, amelyeknek alját és oldalát szalmával béleljük. A már előzőleg osztályozott burgonyát silóidőrebe helyezzük, amelyeket a fűtől fagyó szalmatarakkal és földréteggel óvunk meg.

Ha tavasszal korai zöldségféléket akarunk termeszteni, már most gondoskodni kell a talaj előkészítéséről, a magvak — a spenót, a saláta — vetéséről és az ősi fokhagyma ültetéséről. Ha azt akarjuk, hogy a tél folyamán friss zöldség és főzelék-félék teremjen, akkor a magvak egy részét üvegházban vessük el. Október hónapban a kerti veteményeknek szánt területekre istállótrágyát hordunk, majd 25 centiméter mélyen ősz szántást végzünk.

A gyümölcsösben

Tovább folytatjuk a sorozatosan beérő gyümölcsök szedését. Ügyeljünk azonban arra, hogy a gyümölcsöket fajtákra és minőségre osztályozva rakjuk a ládába. A ládába rakott gyümölcsöt állami kereskedelem és a fogyasztókat, esetleg a szabad piacot értékesítjük. Azt a gyümölcsmennyiséget pedig, amelyet nem piacra szántunk, gondosan rakározzuk el.

Ugyanebben az időszakban kezdjük meg az éregebb gyümölcsfák száraz ágaktól, fergéktől való tisztítását és bemetszését. Azok a gyümölcsök, amelyek véletlenül vagy gondatlanságból a betakarítás után a fán maradtak és megrohadtak, veszélyt jelenthetnek a fát, megfertőzhetik a gyümölcsöt, a fát. A fák alá lehullott levelek között kártevők te-

Októberi

Csütörtök, október 4.

BUKAREST I. 6: A Scinteia vezércikke. 6.15: Szovjet könnyűzene. 7: Hírek. 7.15: Román népi táncok és népdalok. 8.30: Központi sajtószemle. 9: Román szerzők rapszódái. 10: Román népzene. 11: Könnyűzene. 12.15: Népi dallamok. 13: Hírek. 13.10: Szimfonikus hangverseny. 14.48: Esztrád-hangverseny. 15.30: Hírek. 15.45: Külföldi sajtószemle. 16: Könnyűzene. 16.15: Zenes adás gyermekeknek. 17: A német zene heté. 17.30: Hírek. 17.45: Dalok. 18.20: Nicu Stănescu hegedűje. 19: Kivánság-hangverseny. 19.30: Rádióújság. 20: Szimfonikus hangverseny. 23: Hírek, sport hírek. 23.15: Táncczene.

BUKAREST II. 14.05: Könnyűzene. 15: Hírek. 15.05: Dalok és román népi táncok. 16: Hírek. 16.45: Dalok. 17: Győz a tudomány. 17.30: Kerin-gők. 18: Antonio Vivaldi. 18.40: Könnyűzene. 19: Moszkva beszél. 19.30: Kivánság-hangverseny. 20: Falurádió. 20.45: Román könnyűzene. 21: Irodalmi adás. 21.30: Román népi zene szolistái. 22: Hírek, sport hírek. 22.25: Kóruszene. 23: Szimfonikus hangverseny.

BUDAPEST (KOSSUTH). 9.10: Szovjet népek dalai. 9.40: Szimfonikus táncok. 10.20: A vadállatok háza. 10.40: Enekkarok. 11: Hírek. 11.10: Szabadegyetem. 11.40: Hangszerszók. 12.15: Fuvósinduló. 12.30: Svejk. 13: Hírek. 13.10: Enekkar. 13.30: Operaszínek. 14: Falusi híradó. 15.15: A rádió gyermekei. 15.30: Hírek. 16: Hírek. 16.10: Elbeszélés. 16.25: Gács Edit énekel. 17: Az épülő kommunizmus nagy országában. 17.30: Szíj küldi. 18: Hírek. 18.10: Táncczene. 18.40: Fuvósötös. 19.15: Híres primások műsora. 20: Táncczene. 20.54: Jókiszakát, gyerekek. 21: Esti híradó. 21.20: Rádiószínház. 22.30: A Liszt Ferenc nemzetközi zongoraverseny. 23: Hírek. 23.45: A madridi éposztól. 24.05: A galamb. 24.32: Éji zene.

TESTNEVELÉS ÉS SPORT

A tartományi labdarugó bajnokság

A tartományi labdarugó bajnokság küzdelmei gyors ütemben közelednek a befejezés felé. A 23. forduló kere-tében a következő eredményeket érték el a csapatok:

A. C. S. O. P. O. T.: Komlósi Recolta — Nagyszentmiklósi Recolta 1:1, Aradi Progresul ICA — Fl. Rosie Panificatie 3:2, Nagyszentmiklósi Progresul — Világosi Recolta 3:0 (forait), Grabaci Recolta — Temesvári Energia Metalul 2:2, Zsombolyai Energia Construciorul — Pécskai Recolta 6:0, Fl. Rosie N. Belojannis — Szemlaci 2:0.

Recolta 3:0, Fl. Rosie UTT — Zábani Recolta 1:0.

B. C. S. O. P. O. T.: Temesvári Voința — Aradi Voința Artex 1:0, Colțani Energia Metalul — Fl. Rosie Com. Alimentar 8:0, Resicai Energia III. Metalul — Lugosi Locomotiva 4:1, Karánsébi Locomotiva — Boksáni Energia Metalul 2:0, Dettai Recolta — Aninai Energia Minerul 2:1, Temesvári Dinamo — Csákovai Recolta 1:0, Gátaljai Recolta — Oravcai Progresul 2:0.

A két táblázat így alakult:

A. C. S. O. P. O. T.:

Zsombolyai Energia Constr.	23	19	—	4	87	27	36
Temesvári Energia Metalul	22	14	4	4	54	26	32
Fl. Rosie N. Belojannis	22	11	5	6	60	41	27
Grabaci Recolta	21	11	3	7	51	38	25
Zábani Recolta	23	11	3	9	47	41	25
Aradi Progresul ICA	23	9	7	7	38	35	25
Nagyszentmiklósi Progresul	21	9	6	8	47	45	24
Pécskai Recolta	21	8	7	6	24	32	23
Fl. Rosie UTT	22	10	2	10	34	31	22
Világosi Recolta	22	8	4	10	37	50	20
Nagyszentmiklósi Recolta	22	6	5	11	24	40	17
Komlósi Recolta	22	4	6	13	34	67	14
Szemlaci Recolta	22	2	6	14	32	75	10
Fl. Rosie Panificatie	21	2	4	15	24	48	8

B. C. S. O. P. O. T.:

Resicai Energia III. Metalul	23	16	4	3	70	28	36
Temesvári Voința	22	14	2	6	44	24	30
Boksáni Energia Metalul	23	13	4	6	41	30	30
Dettai Recolta	22	10	8	4	48	29	28
Aninai Energia Minerul	22	12	3	7	44	29	27
Lugosi Locomotiva	23	12	3	8	49	42	27
Karánsébi Locomotiva	23	12	3	8	36	46	27
Colțani Energia Metalul	21	10	5	6	59	41	25
Temesvári Dinamo	22	9	6	7	36	35	24
Aradi Voința Artex	23	5	7	11	26	35	17
Oravcai Progresul	23	7	1	15	31	37	15
Gátaljai Recolta	20	3	5	12	24	49	11
Fl. Rosie Com. Alimentar	23	3	3	17	13	54	9
Csákovai Recolta	22	2	2	18	18	60	6

Az aradi textilgyári csapat Ploesfiben

A labdarugó bajnokság „A” csoportjában ezen a héten ismét nagy küzdelmeket ígérő forduló van soron, amelynek legérdekesebb mérkőzése Ploesfiben és Bukarestben kerülnek lejátszásra. A kiesés szempontjából fontos mérkőzés a nagyváradi, valamint a petrozsényi, de a sztálinvárosi találkozás is hozzájárulhat a bajnoki táblázat hátsó régióiban a hely-

zet tisztázásához. A fordulón szereplő mérkőzések a következők:

Bukaresti Progresul — Hadsereg Központi Háza (szombat), Nagyváradi Progresul — Bacăui Dinamo, Ploesti Energia Flacăra — Aradi Fl. Rosie UTA, Sztálinvárosi Dinamo — Kolozsvári Stiinta, Bukaresti Dinamo — Bukaresti Locomotiva, Petrozsényi Energia Minerul — Temesvári Locomotiva.

Október 18-án: az RNK kupafordulója

Az RNK kupamérkőzése október 18-án folytatódnak és ekkor dől el, hogy ki kerül be a legjobb 8 közé. A forduló sorsolása a következő:

Turnu Severin Locomotiva — Nagyváradi Progresul, Nagyszebeni Progresul — Ploesti Energia Flacăra, Galaci Energia — Bacăui Dinamo, Temesvári Locomotiva — Aradi Fl. Ro-

sie UTA, Bukaresti Dinamo 6 — Bukaresti Locomotiva, Aranyosgyéresi Energia Metalul — Bukaresti Progresul, Sztálinvárosi Energia St. Rosu Metalul — Bukaresti Dinamo.

A nyolcadik mérkőzés, amelyen a Kolozsvári Stiinta játszik a Hadsereg Központi Házzal, későbbi időpontban bonyolítják le.

Befejezés előtt a városi sakkbajnokság

Az aradi városi sakkbajnokságban ma, csütörtökön délután 4 órai kezdettel játszák le az utolsó fordulót a

Locomotiva klubban. A legutóbbi forduló meglepetése János győzelme volt Dénes ellen. Az utolsó forduló előtt egyébként a sorrend a következő:

Halic 11 (1), Dénes 9 és fél, János 9, Kádár 8 és fél (1), Grozes-cu 7 és fél, Steinhübel 5, Engel 5, Faur 4 és fél, Herskó 4 és fél, Herskóvs 4 és fél, Ilea 4 és fél, Moisă 4 és fél, Nicol 2, Boeriu 1.

Az országos teniszbajnoki verseny

Az országos teniszbajnoki versenyen lejátszották a férfi egyes és a vegyes páros döntőt. A férfi egyesben Gh. Viziru 8:6, 6:1, 6:1 arányban győzött Marin Viziru ellen, a vegyes párosban pedig a Julieta Naminian — Marin Viziru kettős 6:1, 6:3 arányban nyert az Eva Stănescu — Caralulsi pár ellen. Mindkét mérkőzés érdekessé, szép játékot hozott.

Futóverseny

november 7. fiszteletere

A Nagy Októberi Szocialista Forradalom tiszteletére rendezett futóverseny városi szakaszát ebben az évben vasárnap rendezik meg Aradon. Ezen részt vesznek a sportközösségek versenyén kitűnt legjobb versenyzők. A városi versenyszakaszát vasárnap délelőtt az Energia Construciorul Marosparton lévő sportlétesítményről történő indulással rendezik.

— O —

OKTÓBER

Október 4-én, csütörtökön az időjárás változik, felhősebb idő várható, helyi esők lehetségesek. A hőmérséklet csökken, napközben 19–24 fok között, éjszaka 12–16 fok között lesz. Mérsékelt, időnként erősödő szél.

A következő 2 napon változóan idő várható, a hőmérséklet fokozatosan csökken.

A Szuezi-csatorna kérdésében

Lehetőség van a megegyezésre

D. I. Sepilov Newyorkba utazott — A jugoszláv külügyminiszter nyilatkozata. — Egyiptomi lapok a londoni különértekezletről

MOSZKVA. (Agerpres.) TASZSZ D. I. Sepilov szovjet külügyminiszter október 2-án repülőgépen elutazott Newyorkba, hogy részt vegyen a Biztonsági Tanács Szuezi-csatornára vonatkozó ülésén.

BELGRAD. (Agerpres.) Koca Popovics, a Jugoszláv SzNK külügyminisztere Newyorkba érkezett, hogy részt vegyen a Biztonsági Tanács ülésén. A külügyminiszter megérkezésekor nyilatkozatot adott a belgrádi rádió is közölte. Koca Popovics kijelentette az újságíróknak: Jugoszlávia arra fog törekedni, hogy minél nagyobb mértékben hozzájáruljon a szuezi kérdés megoldásához. A külügyminiszter nyilatkozatából kitűnik — jegyzi meg a belgrádi rádió —, hogy most megvan a lehetőség a kompromisszumos megoldásra a szuezi kérdésben. A külügyminiszter hangzottatta, hogy ez közös erőfeszítéssel és jóakarattal megvalósítható. A továbbiakban kijelentette, hogy megvannak azok az előfeltételek, amelyek lehetővé teszik, hogy a Biztonsági Tanács megtalálja a Szuezi-csatorna ügyének megoldására vezető utat.

KAIRO. (Agerpres.) Az egyiptomi közvélemény nagy érdeklődéssel figyeli a szuezi kérdést.

15 afro-ázsiai ország levele az ENSZ főtitkárához

NEWYORK. (Agerpres.) Tizenöt ázsiai és afrikai ENSZ-tagállam — Afganisztán, Burma, Ceylon, Egyiptom, Indonézia, Irán, Irak, Jordánia, Libanon, Líbia, Pakisztán, Szíria, a Fülöp-szigetek, Szaúd-Arábia és Jemen — levelet intézett az ENSZ főtitkárához, arra kérve a szervezetest, hogy az algériai kérdést vegye fel a jelenlegi ülés napirendjére.

Ismeretes, hogy az ENSZ közgyűlésének 1955 — 56. évi ülésén már kérték az algériai kérdés napirendre tűzését, de nem lehetett lefolytatni ezt a kérdést, mert Franciaország képviselője — annak idején — két hónapig nem vett részt a közgyűlés munkálataiban és ezt az al indokolta hogy az algériai kérdés megvitatása egyértelmű volna azzal, hogy beleavatkozzanak Franciaország belügyébe.

Letartóztatások, fűtetések Szingapurban

A szingapuri hatóságok elhatározták három hazafias szervezet feloszlását és utasítást adtak számos személy — köztük több fősiklás és tanár — letartóztatására.

Vasárnap a városban nagy tüntetések zajlottak le. A szingapuri kormány rendelkezéssel ellen tüntető tömeg a letartóztatottak szabadon bocsátását és a három szervezet feloszlására vonatkozó határozat hatálytalanságát követelte.

A szingapuri szakszervezetek végrehajtott bizottsága bejelentette, hogy amennyiben a hatóságok nem teljesítik a lakosság kívánságait, az Egyesült Nemzetek Szervezetéhez és a bandungi értekezlet titkárságához fordulnak panaszukkal.

A három népi szervezet feloszlása és a letartóztatások annak a következménye, hogy Anglia Gyarmatiügyi Minisztériuma ezt az árat szabta meg Szingapur „függetlenségének” megadásáért.

Ku-Klux-Klan nagygyűlés Atlantában

NEWYORK. (Agerpres.) A Ku-Klux-Klan Atlantában nagy szabású összejövetelt rendezett. A terrorista szervezet több mint 3500 tagja egy helyen tette fel a felállított hatalmas lángoló kereszt előtt gyűlt össze és itt hallgatta végig a szervezet vezetőjének, a „birodalmi varázsló”-nak a szónoklatát és a többi beszédet, amelyekben nyíltan pogromra uszítottak a négerek, a zsidók és a demokratikus meggyőződésű állampolgárok ellen.

A Ku-Klux-Klan — mint ismeretes — törvényen kívül van helyezve Amerikában, de mint látható, ez nem akadályozza meg abban, hogy zavartalanul folytassa igazgató tevékenységét.

ben összehívott londoni különértekezlet munkálatait. Az első londoni értekezleten — hangsúlyozták egyiptomi körökben —, az angolok, franciák és amerikaiak az úgynevezett „nemzetközi ellenőrzés” formájában akarták rákényszeríteni akaratukat Egyiptomra. Angol, francia és amerikai kezdeményezől nemzetközi lehetőséget igyekeztek adni ennek az érte-

kezletnek, a második londoni értekezlet viszont nyilvánvalóan csupán néhány ország magánérdekeit képviselte. A mostani, harmadik értekezleten még kevesebb ország vesz részt s ez — amint az Al Ahbar című egyiptomi lap megállapítja —, még jobban csökkenti a siker valószínűségét.

A Vietnámi Demokratikus Köztársaság külügyminisztériumának nyilatkozata a szuezi kérdésben

HANOI. (Agerpres.) — A Vietnámi Tájékoztató Iroda jelenti: A Vietnámi Demokratikus Köztársaság külügyminisztériuma október 2-án nyilatkozatot bocsátott ki a szuezi kérdésben. A nyilatkozat mindenben támogatja az egyiptomi kormányt a Szuezi-csatorna államosítására vonatkozó határozatát és elítéli a nyugati hatalmak katonai előkészületeit, amelyek be akarnak avatkozni Egyiptom belügyébe. Anglia és Franciaország kormányai — hangzik a nyilatkozat — az Egyesült Államok támogatásával tervekét dolgozzák ki, amelynek célja megakadályozni Egyiptomot a Szuezi-csatorna államosításával kapcsolatos szuverén jogainak gyakorlásában. A Vietnámi DK-kormány szükségesnek tartja kijelenteni, hogy véget kell vetni a nyugati hatalmak Egyiptommal szembeni katonai készülődésének, mert azok veszélyeztetik a világ békét.

A nyilatkozat a továbbiakban hangsúlyozza, hogy a vietnámi DK-kormány melegen köszönti a Szovjetuniót, Kínát, Indiát, Indonéziát és más ázsiai és afrikai országokat a szuezi kérdés békés rendezésére irányuló javaslatát. A Vietnámi DK-kormány ösztönöz támogatja az Egyiptomi Köztársaság kormányának azt a javaslatát, hogy hívjanak össze nemzetközi értekezletet a szuezi kérdés békés rendezésére, Egyiptom szuverénitására tiszteletben tartásával és a csatornát használó összes országok érdekeinek szem előtt tartásával.

A Vietnámi DK-kormány kifejezi azt a reményét, hogy az ENSZ Biztonsági Tanácsa megfelelő intézkedéseket hoz a szuezi kérdésben, figyelembe véve az egyiptomi nép érdekeit, az egyetemes békét és a nemzetközi együttműködés érdekeit.

A laburista párt blackpooli értekezlete

BLACKPOOL. (Agerpres.) — TASZSZ: A laburista párt értekezlete megkezdte az országos bányászszakszervezet határozati javaslatát, amely elítéli az angol kormány belpolitikáját. A határozat — a többi között — kijelenti, hogy a kormány politikája a gazdasági válság szélére sodorta az országot.

hangsúlyozta, hogy a szuezi kérdést csak tárgyalások útján lehet megoldani. A továbbiakban elítéli a kormányt azért, mert nem hajlandó nyíltan kijelenteni a világ közvéleménye előtt, hogy nem fog fegyveresen fellépni Egyiptom ellen. Gaitskell kijelentette: meg van győződve arról, hogy tárgyalások útján lehetőség nyílik a szuezi kérdés békés rendezésére s ennek alapja az lenne, hogy elismerjük Egyiptom szuverénitását, valamint a csatornát használó országok jogait.

Ezután a határozati javaslatot szavazás alá bocsátották. A rendkívüli határozati ülés csak egy küldött szavazott. A vita és a szavazás azt bizonyítja, hogy a laburista párt egyhangúan elítéli a fegyveres beavatkozással való fenyegetőzés politikáját a Szuezi-csatorna kérdésében.

Mint a Reuter hírügynökség jelenti, a laburista párt évi értekezletének október második ülésén Aneurin Bevan a párt kincstárnoka választották. A szervezeti szabályzat értelmében a párt kincstárnoka tagja a párt végrehajtó bizottságának is.

A hírügynökség kiemeli, hogy Bevan ennek a fontos tisztségbe történt megválasztása a pártvezetőkkel való együttműködését tükrözi.

A Szakszervezeti Világszövetség Főtanácsának munkálatai

SZOFIA. (Agerpres.) A Szakszervezeti Világszövetség Főtanácsának október 2-ji délelőtti ülésén befejezték a vitát Louis Sallant-nak, a Szakszervezeti Világszövetség főtitkárnak és Abdulah Djalonnak, a Szakszervezeti Világszövetség alelnökének jelentésével kapcsolatban. A vitán 52-en vettek részt.

repére, amelynek rendeltetése támogatni a szakszervezeteket abban a harcban, amelyet az életszínvonal emeléséért, a társadalmi haladásért, a demokratikus és szakszervezeti jogok védelméért folytatnak.

R. Avila megvizsgálás végett az ülésnek elé terjesztette az alap tevékenységére vonatkozó szabályzat-tervezetet.

Az ülésnek résztvevői üdvözlőlevelet intéztek a Nyugatnémetországi Szakszervezetek Szövetségének IV. kongresszusához, amelyben a Szakszervezeti Világszövetség nevében szolidaritásukat fejezik ki a nyugatnémetországi szakszervezetek ellen a harcban, amelyet a munkaidő csökkentéséért, a munkafeltételek megjavításáért, a demokratikus szabadságok kivívásáért és Nyugat-Németország remilitarizálása ellen folytatnak.

Szolovjov, a Szovjet Szakszervezetek Központi Tanácsának alelnöke felszólalásában rámutatott a nemzetközi munkaszolidaritási alap óriási jelentőségére abban a küzdelemben, amelyet a dolgozók és a szakszervezetek folytatnak a monopoliumpok és a munkaadók munkasérelmes intézkedéseivel szemben.

Az esti ülésen Rafael Avila, a Szállítási, Kikötői és Halászipari Dolgozók Szakszervezeti Szövetségének főtitkára terjesztette elő „A dolgozók nemzetközi szolidaritási alapja” című jelentését. Az előadó rámutatott ennek az alaphoz a fontos szerepére.

Giuseppe Cassadei, a Szakszervezeti Világszövetség titkára, ezután a következő jelentést terjesztette elő: „A szakszervezetek IV. világkongresszusának egybehívása.” Hangsúlyozta, hogy a szakszervezetek IV. világkongresszusának, amelyet a jövő év közepén hívnak össze, az egész világ dolgozóit kongresszusának kell lennie.

Mao Ce-tung fogadást adott Szukarno elnök tiszteletére

PEKING. (Agerpres.) — Az Uj Kína jelenti: Mao Ce-tung, a Kínai Népköztársaság elnöke október 2-án fogadást adott Szukarno, Indonézia Köztársaság elnökének tiszteletére. A fogadáson résztvette Csü-Te, Liu Sao-csi, Csou En-laj, és a kínai kor-

mány több más vezetője, magasrangú tisztje, a kínai demokratikus pártok és más tömegszervezetek képviselői.

Hasonlóképpen jelen voltak a fogadáson az indonéziai küldöttség Pekingben tartózkodó tagjai és a diplomáciai testületek vezetői.

A Kínai Kommunista Párt VIII. kongresszusának H A T Á R O Z A T A

a politikai beszámolóval kapcsolatosan

(Elfogadták 1956 szeptember 27-én)

(Folytatás a 3-ik oldalról)

Országunk biztonságának megvédése érdekében erősíteni kell hazánk védelmi képességét. Kormányunknak el kell érnie a mi területünket alkotó Tajván sziget békés felszabadítását. Abban az esetben azonban, ha ennek a kérdésnek a békés megoldása lehetetlennek bizonyulna, készen kell állanunk arra, hogy más eszközöket is igénybe vegyünk Tajván felszabadítása érdekében.

V.

Egy új, szocialista, ipari Kína felépítésének nagy művehez szükséges, hogy az ország összes olyan belső erőinek egyesítésén kívül, amelyekkel egyesülhetünk, egyesüljünk minden olyan külső erővel is, amellyel egyesülhetünk és tevékenyen harcolunk a tartós világbékéért.

A második világháború után Európában és Ázsiában egy egész sor új szocialista ország jelent meg, erőteljes szocialista tábor alakult ki, élén a Szovjetunióval és más országokkal is erőteljesen fellendültek a szocialista mozgalom erői. Ezzel egyidejűleg Ázsiában és Afrikában számos nemzeti független ország jelent meg, s ezek világvizsgonylatban is jelentős erőkké váltak. A meggyarmati igában élő népek között egyre jobban erősödik a nemzeti függetlenségi mozgalom. Kifejezésre jutott ez abban a nemzetközi harcban, amely akkor lobbant fel, amikor Egyiptom államosította a Szuezi-csatorna Társaságát. Mind a szocialista mozgalom erői, mind pedig a nemzeti függetlenségi mozgalom erői a béke mellett, a háború ellen foglalkoznak. Ezenkívül a nyugati tőkés országokban fokozatosan növekednek a békeért, a háború ellen harcoló társadalmi erők. Egyes olyan államok kormányai, amelyek saját börtönök érezték az amerikai imperializmus terjeszkedését és háborúra készülő politikáját, a béke és a semlegesség irányába kezdenek tájékozódni. Tekintettel véve a szocialista országok és a különböző országokban folyó szocialista mozgalom erőinek növekedését, a nemzeti függetlenségi mozgalom és a békeharcoló erők növekedését, tekintettel véve az imperializmus belső ellentétének elmélyülését, főleg pedig az Anglia és az USA közötti ellentétet, a fegyverkezési hajszát a csökkenő nyílt kitaró amerikai agresszív körök mind jobban elszigetelődnek és mind áthatatlanabb nehézségekbe ütköznek. Ilyenformán a nemzetközi helyzet mindinkább a feszültség enyhülése irányába fejlődik és megjelenik a tartós világ béke létrehozásának lehetősége.

Az imperialisták azonban tovább akarják folytatni agresszív akcióikat, továbbra is feszült helyzetet akarnak teremteni, megkísérlik rabságba dönteni azokat a népeket, amelyeket még rabságba dönthetnek; továbbra is fenn áll tehát a háború veszélye s ezért semmi szin alatt sem csökkenthetjük éberségünket.

Országunknak a nemzetközi kérdésekben az átlátható színt kell tájékoztatnia:

1. Továbbra is erősítjük és szilárdítjuk megbontathatatlant, örök testvéri barátságunkat a nagy Szovjetunióval és az összes népi demokratikus országokkal.

2. Baráti kapcsolatokat létesítünk és fejlesztünk ki Ázsia és Afrika országával és azokkal a többi országgal, amelyek elfogadják az öt elvet.

3. Normális diplomáciai, gazdasági és kulturális kapcsolatokat létesítünk és fejlesztünk ki minden országgal, amely hasonló kapcsolatokat óhajt létesíteni velünk.

4. Továbbra is állást foglalunk a fegyveres erő felhasználása és a fegyveres erővel való fenyegetőzés politikájával szemben a nemzetközi kérdések megoldásában és az új háború előkészítésére irányuló politikával szemben.

5. Támogatjuk a világ népeinek békemozgalma és fejlesztjük baráti kapcsolatunkat a világ összes országának népeivel.

6. Állást foglalunk a gyarmatosítás ellen, támogatunk minden olyan harcot, amely Ázsiában, Afrikában és Latin-Amerikában folyik a gyarmatosítás ellen, a nemzeti szuverenitás védelméért.

7. Támogatjuk a világ munkásosztályának és dolgozóinak szocialista mozgalma, erősítjük a világ proletariátusának nemzetközi szolidaritását.

latok tekintetében és kielégíthetetlenül harcoljanak a szovinizmus ellen.

VI.

Összes feladatunk sikeres teljesítése végső fokon a helyes pártvezetéstől, vagyis a pártvezetés eredményességétől, attól a hozzáértéstől függ, hogy szorosan össze tudja hangolni a marxizmus-leninizmus egyetemes valóságát a kínai forradalom gyakorlatával. Pártunk óriási győzelmeit vívott ki, növekedett a marxizmus-leninista színpontja a pártban, megnövekedtek a párt sora, megerősödött egysége. Munkánkban ennek ellenére még sok hiánynyosság van s ezek legnagyobbika az, hogy sok pártaktivista még mindig nem szabadult meg az öntudatukat és munkájukat uráló szubjektívizmustól. A szubjektívizmus annak idején komoly kárt okozott pártunknak a forradalmi harcban, az utóbbi évek alatt pedig bizonyos kárt okozott az építésben. A jövőben még soká fogunk halni társadalmi életünkben a polgári és kispolgári ideológia maradványai, a szocialista építés folyamán pedig szintén állandóan teljesen újabb meg újabb problémákba fogunk ütközni. Ha hagyjuk, hogy a nemproletár ideológia befolyása alá kerüljünk, ha hagyjuk, hogy az önhittség és az önmegnyugtató eluralja a fejünket, ha azt képzeljük, hogy csatlakoztunk a világ nem tanulóinak a legnagyobb szerényesség, akkor — mint a múltban is — sohasem tudjuk elérni a szubjektívizmus mélyét. A helyes és egészséges vezetés megőrzéséért, valamint azért, hogy a pártidérek tudatában felszámoljuk a szubjektívizmust és az egyoldalúságot, pártunknak szüntelenül emelnie kell a marxista-leninista ideológiai színvonalát, különösen a nagy felelősséggel járó munkával megbízott aktivisták marxista-leninista képzettségének színvonalát, s állandóan harcolnia kell a polgári és kispolgári ideológia ellen; pártunknak szilárd és komoly marxizmus-leninista alapon kell állnia a munka vezetésében és egész munkánkban valóban tartós alapra kell helyezni. Csakis ily módon lehetséges, hogy kevesebb hibát kövessünk el és elhárítsuk a komoly hibákat.

Annak érdekében, hogy a munka vezetését gyakorlati alapon történjék, fejlesztenünk kell a párt által követett „tömegvonal” hagyományait, következetesen valóra kell váltanunk az életben a kollektív vezetés és a belső pártdemokrácia elveit, fel kell számolnunk a bürokráciát és a szektarizmust. Pártunk vezetői szorgosan tanulniok kell a néptömegektől, meg kell hallaniok bírálatukat és javaslatukat, vezetésük helyességét a néptömegek gyakorlati tevékenységén kell lemérni és ki kell javítani a hibákat. A párt kebelében tudniuk kell tanulni a párttagok és aktivisták széles tömegétől, meg kell hallgatnunk a velünk egyenrangú, vagy alsóbb aktivisták véleményét, értenünk kell hozzá, hogyan szervezzük meg a politikai kérdések szabad és gyakorlati megvitatását a pártgyűléseken és a pártbizottságokban, a fegyveres által megadott korlátok között lehetővé kell tennünk, hogy a kisebbség megmaradjon saját véleményénél, lehetővé kell tennünk, hogy az alsóbb aktivisták olyan véleményeket is nyilvánítsanak, amelyek nem azonosak a felsőbb aktivisták véleményével. Csak ilyen körülmények között lesz erőteljes pártélet, s csak ilyen körülmények között nem állhat elő olyan helyzet, hogy a pártvezetőség ne tudná idejében kijavítani elkövetett hibáit. A tömegektől és a közösségtől való elszakadás, az ellentétes vélemények meg nem hallgatása s az a törekvés, hogy a vezetés tekintélyét a gépies engedelmséggel kényeszerítéssel őrizzük meg — mindez csak gátolhatja művünk fejlődését.

A párttagok kötelesek védelmezni a párt egységét és összeforrtaságát, mert ez a párt létalapja, erejének forrása. Pártunk az utóbbi néhány év során megemlítette a Gao Gan-Zsao — Su-szi pártellenes blokkot. Ez a pártellenes blokk megpróbálta, hogy összeskúvó módszerek segítségével széthúzzák keltsen pártunkban és magához ragadja vezetését, ami összeegyeztethetetlen pártunk egységével. E pártellenes blokk megsemmisítése után pártunk egysége még jobban megerősödött. Ugyancsak ki kell ünnöznünk a pártból a soraiba befurakodott ellenforradalmi elemeket, a teljesen romlott és más veszélyes elemeket. Ennek ellenére, az összes elvtársakkal szemben, akik hibákat követtek el a forradalmi harcban, a pártunk ezeket az elveket kell követnie: „Tanulj a múltból, hogy óvatosabb légy a jövőben, gyógyítsd meg a betegséged, hogy megmentsd a betegét”. Tiszta az ember ideológiai problémáit és foglalkozz vele, mint elvtársakkal. A pártunk türelmesen segítene kell ezeket az elvtársakat, hogy kijavítsák hibáikat és továbbra is egyesüljenek velük a közös munkában.

Az amerikai elnökválasztás küszöbén Folyik a kortes-hadjárat

Eisenhower elnök, legközelebbi munkatársai és orvosa kíséretében, harmadik választási „villám”-körutját tartotta meg hétfőn. Így nevezik az amerikai lapok Eisenhowernek a közeledő elnökválasztásokkal kapcsolatban tett propagandakörútjait.

Az elnök délelőtt az Ohio állambeli Clevelandban beszélt, innen a Kentucky állambeli Lexingtonba ment és ott újabb beszédet mondott. Délutáni beszédét a televízió is közvetítette.

Cleveland nagy ipari város, az itteni választók nagy része kohászati és bányamunkás s az eddigi választási propaganda során a demokráta párt emberei úgy beszélték előtűk Eisenhowerről és pártjáról, a republikánus pártól, mint a nagytőke és a nagy üzletek eszközeiről. Az elnök mostani beszédével vissza akarta venni ezeket a vádakokat. A választók előtt tartott beszédében az elnök kijelentette, hogy a demokráta párt politikája „több mint aljas”. A megfigyelők megállapítása szerint Eisenhower szokatlan hevesességgel támadta az ellenpárt jelöltjeit. Az Associated Press hangsúlyozza, hogy az elnök, anélkül, hogy neveket említett volna, olyan kifejezéseket használt

javaslataikat, vezetésük helyességét a néptömegek gyakorlati tevékenységén kell lemérni és ki kell javítani a hibákat. A párt kebelében tudniuk kell tanulni a párttagok és aktivisták széles tömegétől, meg kell hallgatnunk a velünk egyenrangú, vagy alsóbb aktivisták véleményét, értenünk kell hozzá, hogyan szervezzük meg a politikai kérdések szabad és gyakorlati megvitatását a pártgyűléseken és a pártbizottságokban, a fegyveres által megadott korlátok között lehetővé kell tennünk, hogy a kisebbség megmaradjon saját véleményénél, lehetővé kell tennünk, hogy az alsóbb aktivisták olyan véleményeket is nyilvánítsanak, amelyek nem azonosak a felsőbb aktivisták véleményével. Csak ilyen körülmények között lesz erőteljes pártélet, s csak ilyen körülmények között nem állhat elő olyan helyzet, hogy a pártvezetőség ne tudná idejében kijavítani elkövetett hibáit. A tömegektől és a közösségtől való elszakadás, az ellentétes vélemények meg nem hallgatása s az a törekvés, hogy a vezetés tekintélyét a gépies engedelmséggel kényeszerítéssel őrizzük meg — mindez csak gátolhatja művünk fejlődését.

A párttagok kötelesek védelmezni a párt egységét és összeforrtaságát, mert ez a párt létalapja, erejének forrása. Pártunk az utóbbi néhány év során megemlítette a Gao Gan-Zsao — Su-szi pártellenes blokkot. Ez a pártellenes blokk megpróbálta, hogy összeskúvó módszerek segítségével széthúzzák keltsen pártunkban és magához ragadja vezetését, ami összeegyeztethetetlen pártunk egységével. E pártellenes blokk megsemmisítése után pártunk egysége még jobban megerősödött. Ugyancsak ki kell ünnöznünk a pártból a soraiba befurakodott ellenforradalmi elemeket, a teljesen romlott és más veszélyes elemeket. Ennek ellenére, az összes elvtársakkal szemben, akik hibákat követtek el a forradalmi harcban, a pártunk ezeket az elveket kell követnie: „Tanulj a múltból, hogy óvatosabb légy a jövőben, gyógyítsd meg a betegséged, hogy megmentsd a betegét”. Tiszta az ember ideológiai problémáit és foglalkozz vele, mint elvtársakkal. A pártunk türelmesen segítene kell ezeket az elvtársakat, hogy kijavítsák hibáikat és továbbra is egyesüljenek velük a közös munkában.

Az amerikai elnökválasztás küszöbén Folyik a kortes-hadjárat

Eisenhower elnök, legközelebbi munkatársai és orvosa kíséretében, harmadik választási „villám”-körutját tartotta meg hétfőn. Így nevezik az amerikai lapok Eisenhowernek a közeledő elnökválasztásokkal kapcsolatban tett propagandakörútjait.

Az elnök délelőtt az Ohio állambeli Clevelandban beszélt, innen a Kentucky állambeli Lexingtonba ment és ott újabb beszédet mondott. Délutáni beszédét a televízió is közvetítette.

Cleveland nagy ipari város, az itteni választók nagy része kohászati és bányamunkás s az eddigi választási propaganda során a demokráta párt emberei úgy beszélték előtűk Eisenhowerről és pártjáról, a republikánus pártól, mint a nagytőke és a nagy üzletek eszközeiről. Az elnök mostani beszédével vissza akarta venni ezeket a vádakokat. A választók előtt tartott beszédében az elnök kijelentette, hogy a demokráta párt politikája „több mint aljas”. A megfigyelők megállapítása szerint Eisenhower szokatlan hevesességgel támadta az ellenpárt jelöltjeit. Az Associated Press hangsúlyozza, hogy az elnök, anélkül, hogy neveket említett volna, olyan kifejezéseket használt

A republikánus párt azért tulajdonít olyan nagy fontosságot annak, hogy Ohio és Kentucky államban megnyerje a választók szavazatát, mert az 1952-i választások során Eisenhower elnök csak igen csekély szavazatbővítéssel kapott Ohio államot, Kentuckyban pedig a választók többsége Stevensonra szavazott.

Általában megállapítható, hogy a választási kampány jelenlegi szakaszában mindkét párt a nagy városokra összpontosítja figyelmét — az előző választásoktól eltérően, amikor a jelöltek inkább a farmerek szavazatait igyekeztek elnyerni.

Ma filmszínházainkban

ALI BABA ÉS A NEGYVEN RABLO. Maxim Gorkij október 4-ig: VIZONTLATASRA. GROCK. Pinitie (Gradiste) CFR október 5-ig: CSAVARGO II. rész. Előadások: 5 és 7 órákor.

Ma, október 4-én délután 5 órákor a tartományi múzeum rendezésében Prodan David akadémius HUNYADI JÁNOSRÓL tart előadást a Kulturpalota kistermében. A belépés díjtalan.